



Illinois Department of Commerce & Economic Opportunity

Pautas para empresas y organizaciones que reciben subvención por interrupción de negocios (Business Interruption Grants, BIG) y fondos de otros programas de la Ley CARES

Los fondos suministrados a través de la Ley CARES (préstamos PPP, subvenciones BIG y otros programas de préstamos/subvenciones) no podrán ser utilizados para cubrir dos veces los mismos costos. En otras palabras, la combinación de **dichas subvenciones y préstamos no puede exceder el total de costos autorizados que su empresa tuvo desde marzo de 2020 bajo cada uno de los respectivos programas.**

El uso autorizado de fondos del Programa de Subvención por Interrupción de Negocios está limitado a los costos y las pérdidas incurridas debido a la pandemia de la COVID-19. Los fondos del subvención podrán ser utilizados para lo siguiente:

- Reembolso de costos y pérdidas de inventario y equipos (incluyendo equipos de protección personal y otros insumos para promover la salud y la seguridad)
- Compensación (incluyendo salarios, jornales, propinas, licencias con goce de sueldo y beneficios grupales de salud)
 - Por encima de lo que fue cubierto por su préstamo PPP, si los fondos del subsidio se gastan durante su período PPP cubierto para condonación
 - Una vez finalizado el período cubierto, no hay restricciones
- Alquiler, hipoteca, primas de seguro y servicios públicos
 - Por encima de lo que fue cubierto por su préstamo PPP, si los fondos del subsidio se gastan durante su período PPP cubierto para condonación
 - Una vez finalizado el período cubierto, no hay restricciones
- Pago de capital e intereses de préstamos comerciales (excluyendo préstamos EIDL y PPP)
- Pagos de arrendamiento
- Tecnología para facilitar el comercio electrónico
- Servicios profesionales contratados (incluyendo el diseño y construcción de entornos necesarios para promover el distanciamiento social y físico y los servicios de limpieza y desinfección)

Usted puede haber aplicado a varios programas de la Ley CARES al mismo tiempo sin pretender recibir una cobertura duplicada, pero ahora recibió la aprobación de fondos de dos o más programas que, combinados, exceden sus gastos autorizados. Si esto le sucedió a su empresa, comuníquese con el Departamento para obtener asistencia para la resolución de este problema.